

振昌鐘錶牙科器具發行

Cheong Brothers.

Dental Supplies

25 & 26 South Bridge Road.

SINGAPORE.

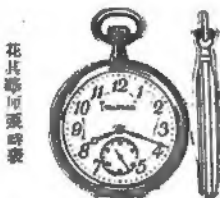
牙 齒 款 各 美 英



手保金鋼力伊帶皮式新款各

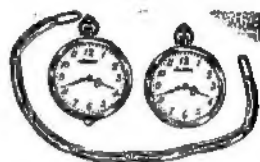


表手鋼力伊帶可帶金鋼



花其聯何派時表

本號專辦英美各名廠牙科材料發行已歷年久價廉物美
選辦現貨及新到大貨物款式齊備如蒙 惠顧一律
歡迎
各款鐘表 藥水眼鏡 打金器具 鑲牙器具
兼代理英國德生名廠藥品 香港花柳神聖萬應丹
發行 諸氏兄弟能牙不痛膏 牙痛藥水 牙痛金鋼牙
嵌正牙牙痛藥水 牙科金鋼
新嘉坡大馬路門牌二十五號二十六號振昌號啟
丁巳年正月初十日



金銀時表

花其聯表



新金片金機



金鋼鋼帶力時表

源振豐新到肥料廣告

(欲購者請認明肥料商標)
植物各種種植培育之功而最要者必資肥田之料誠以田園中本盛之泥土肥氣有限非加用此肥田之料以補助之
則難望植物之易於滋長故之可種豐厚也然肥田之料不一其類惟最易與各種植物化合而同性之肥田料者原為
最優等最宜用以滋培熱帶各種植物且其用料能比尋常所用等料之費較省而其功效能比尋常所用等料之力較大
也近敝號有新到此最優等之肥田料曾經化學師驗過定為有益可據此而購伊德志在使種植者獲利無窮
大眾亦隨利便 諸君有欲種植者請即來購一試定卜植物易於滋長盛富知會不謬也 光緒廿九年臘月

中華民國六年丁巳六月廿七日

實叻老巴剎口門牌

一百廿八號
一十七號

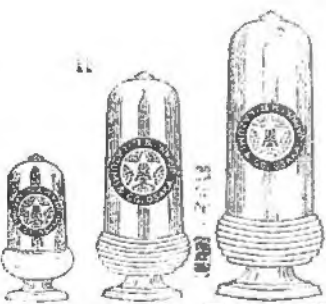
源振豐披露

演劇籌賑廣告

公丹君世承仁望白話劇團籌賑勸募助賑學堂
水災當經開演義演助賑演劇本月廿八廿九三
十等日即陰曆七月廿二廿三廿四一連三晚在牛車水梨
春園開演凡我 僑胞務請踴躍助賑 惠顧也
總演劇者以仁望白話劇團仁人善長有明各埠位特別位等
券者切勿吝惜名以便備賑助學刊登各報表揚仁風如蒙
贊助內各報陳設品者尤盼 駕臨同演義演助賑演劇
佈置得時時時助賑助學助賑助學助賑助學助賑助學
左樂善君子希賜覽之
名譽位連看三晚每位收銀二十元
特別位連看一晚每位收銀拾大元
一號位連看一晚每位收銀伍大元
二號位連看一晚每位收銀貳大元
三號位連看一晚每位收銀壹大元
以上各票男女同票準於陰曆正月十二日即山本會職員
前往海門接洽如我僑胞則未購得票者請向本會各職員
員取買場內不設貨物不收租小童十二歲以下者減半
所有戲票均已列明日子按日收票日子不齊者無效特此
聲明希垂鑒
戊午年七月十一日
新嘉坡同濟醫院籌賑廣東水災省城牛車水演義演劇會啟

△五福薄荷錠▽

凡臨生
諸君子
必須常
保之否
寶矣



中國羊城保險置業有限公司廣告

(INCORPORATED IN CHINA)

國家置業保險商務自設設生以來修四首物來源
日少此正我僑胞利便之時也本主人有鑑於此特將名
廠製造各種大小色澤鮮明上至至粉粉潤滑油其
餘出品無不備極新穎伊始物美價廉如蒙光顧一律
歡迎
本廠設在星洲實叻小坡
紅毛橋門牌一千一百六十七號
大坡小坡各口均有分設
代理處小坡亞答街瑞發號
小坡亞答街瑞發號
中華民國七年八月七日
秀豐公司主人披露

本公司為保護華僑商業財產起見實屬重要足
資本經在中國政府註冊並在海峽殖民地政府存
案現存本叻政府保證金壹拾萬元專受水火
保險及置業各生意經在廣州上海漢口各埠及香
港南洋七洲府等處設分局專辦保險倉庫棧房等
傢私船殼及洋面貨件等項水火火險之虞如蒙惠
外辦理妥速賠償快捷諸君賜顧請移玉到本分局
與司理人或各代理人接洽可也尚希留意焉此
佈
宣統三年 董事
林 護 香港總司理 伍子簪 香港南長
伍學晃 香港利 余斌臣 香港永興
馬應彪 香港先施 周道莊 香港新廣
陳 霞 香港先施 伍子焜 香港益發
鄧仲澤 香港新廣 伍學海 香港德興
總公司司理 伍子 潮德司理 伍學晃
司理人 李金璽 駐叻司理人 黃筱偉
總公司設在廣州長堤海珠對岸自設洋樓
香港分局 文咸東門四十六號司理人 余斌臣
石叻分局 中街五十六號客六司理人 羅寶門
庇能分局 設在大街二號 司理人 伍子顯
經理人 趙任鉅

各埠代理
吉隆坡代理 瑞昌公司 檳城代理 瑞昌公司
怡保代理 瑞昌公司 馬六甲代理 瑞昌公司
日里代理 瑞昌公司 麻坡代理 瑞昌公司
安順代理 瑞昌公司 坤甸代理 瑞昌公司
沙撈越代理 瑞昌公司 芙蓉代理 瑞昌公司
日里代理 瑞昌公司 三寶瓏代理 瑞昌公司
坤甸代理 瑞昌公司 勿里洞代理 瑞昌公司
民國七年七月十八號
中國羊城保險置業有限公司啟

寓本號看症

料眼科

叻衛安公司

世濟新

白濁丸

新濟世 中外馳名 花柳丸 女界丸

施林氏

除痰止咳水 療肺聖藥

治咳嗽之續命靈丹也 專治咳嗽 不拘新久 一服即愈 第一神效

分售處 總代理 叻衛安公司

本埠

日恒紅煙廣告

正日恒八兩一百四庄金鹿牌 每箱價銀七十元

LUBRICATING OILS. ALL GRADES AT CHEAPEST PRICES.

The Asiatic Petroleum Co. (S. S.), Ltd.

本公司現有 各種女米里 革籐機油出 售取價極廉 此佈 英一千九百 十八年二月 一號 亞細亞土 油有限公司 司啟

粉香水露花勞卑巴上頂



勞香水一稱可以治之其面及抹於身上不但顏色 潤澤無味清香且能殺治瘡癤皮膚病等症



商標廣告 啓者本號所製之白米其米粒均係向名 譽遠近今由本號運到其米粒均係向名

啓者本號所製之白米其米粒均係向名 譽遠近今由本號運到其米粒均係向名

星架坡

同胞注意

精良國貨

藥大洲五海上行發總血來自

戊午年正月朔六日

職

▲

蘇省東山行政公署夏敬伯君函明
服自來血藥到回春之妙
上海五洲大藥房台鑒
前在粵省
宣統多年歷任府缺以政務繁賅思
勞過度致患四肢發冷後據友人勸
服人造自來血藥購服此血未及一月
舊症全消大有藥到回春之效曷勝感
謝同人現在東山有藥此藥以為補血
之妙品也 貴藥房如現在有紀念
贈品乞 惠賜數份以誌不忘則幸甚
突此佈敬請 台安 夏敬伯鞠躬

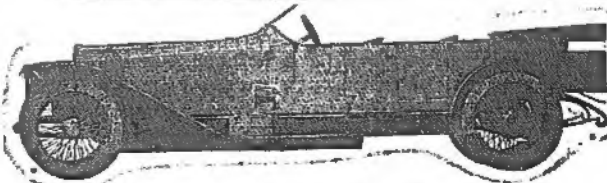
自來血價每瓶元二角拾五元

衛安公司

本公司在大馬路門牌五十四號

[illegible]

西 紅 花
原 庄 白 登
上 等 香 茅



印更摩托車
輕便款式兩匹
半馬力
隨地油款式五
匹馬力
星力款式七匹
馬力



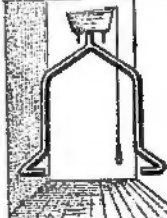
電力升降機
電力風扇
電燈
電力各種之
電燈



新加坡 吉隆坡 柔佛

CENTRAL ENGINE WORKS LTD.

Singapore, Kuala Lumpur, Klang, Johore Bharu.



電力工程師

宣旨。咸使聞知。中華民國七年八月廿日宣帝。聞有
稿一俟大會通過後。即可正式發表云。

於憲法者。孰爲民國之叛徒。自其前者言之。則憲法一日不定。國本一日不固。中華民國之存在與否。殆視此根本重要之信條之存在與否爲斷。影響明矣。兩院議員。職責所在。固當竭力奮勉。以從事於憲法之制定。乃者民國二年。天壇憲法草案告成之日。而國會領導非徒之解散。民國六年。憲法會議二讀將

終之權。而議會又違非法之附徵。夫吾人昔倡學制速
法之特權。非謂應為數百國會議員以行之。而實此重
託之兩院同人。獨不能嚴慎於未始。防範至於未終
。替民區制之權。速意廢成。以有今日之現象。國
已內政神明。外憂清協矣。然則今日廣州之集會。兩
院同人。所為開關通海。報復險阻。存所不計者。誠

torcar S
8, Orchard Road
rne Brothers, L
電士力的



以憲法之制定。雖本所願。而兩院同人之所以求職於國民者。亦合是理由也。惟是定憲一事。固為國會唯一之天職。而當此存亡絕續之交。尤當求勳國反正之道。爰於民國七年八月口日兩院次第開會。本民意之總和。為左列之決議。(一)中華民國大總統之職權。未能依法行使以前。非由政府所公布之臨時法律。及其

所發布關於既執護法行為之命令。絕對不生效力。(一)非法政府與外人所締結之借款契約。無論已或未成。凡未經國會同意者。法律上不得認為有效。(二)臨時對法之效力。未完全回復。民選政府未能依法組織。以前所有護法概置之職責。由國會非常會議。所議決組織之軍政府完全行使國會。於法律範圍內。得

注意 注意 新到華僑車可乘五人或七人

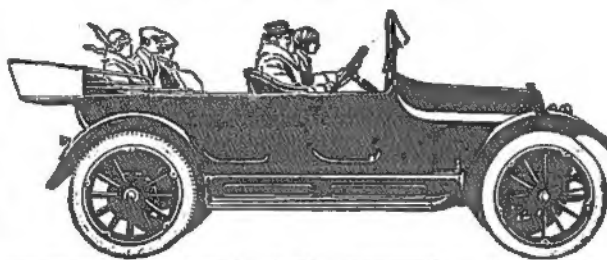
之政策。制定憲法。以完成民國之組織。限定內閣。以保障固有之統一。對於建設實國之民族。則與衆共之。對於回復和平之前途。則願爲先導。對於親善之友邦。則希望其勿勇于非法政府以援助。凡此諸端。爲本全國一致之心理。勉爲切實可行之決議。念之哉。

日夜常有租賃
單立膠輪日夜常便發客

電話一千二百三十三號
英一千九百一十八年八月一號

士的力士電車公司主人謹啟

215 and 216, Orchard Road.
(Next to Wearne Brothers, Ltd.)
司公車電士力的士



注意注意新到華車可乘五人或七人
日夜常有租賃
單立膠輪日夜常便發客

電話一千二百三十三號
英一千九百一十八年八月一號
士的力士電車公司主人謹啟

石叻會豐商店總代理

此丹在香港創辦十餘年凡婦人前
服毛痢有阻礙於孕育者服之其明
如響無病服之精神加倍服後得運
信則藥為婦人參書之要術因其全
用中國藥草藥材製並無猛烈藥品
指入而見功者所以稱為特色也

分售處
怡保 太平 金保

總代理
金保

[illegible]

研究中西藥心
石馬路
楊耀宗
石馬路
研究中西藥心

楊耀宗
楊耀宗
楊耀宗

本堂花柳症丸
本堂花柳症丸
本堂花柳症丸

一搜毒丸 專治諸般入骨毒瘡... 每料一元五角

二化毒膏 專治一切瘡毒... 每料一元

三不憂丸 專治一切瘡毒... 每料二元

四理胃丸 專治一切胃病... 每料一元

五解毒水 專治一切瘡毒... 每料一元

六埋口散 專治一切瘡毒... 每料一元

大馬路
會豐商店
三昌公司

戊午年七月廿五日叻報館刊

匯票行情

倫敦	每百員兌	九十一元
巴黎	每百員兌	四十九元半
安特衛普	每百員兌	四十九元半
里昂	每百員兌	四十九元半
加爾各答	每百員兌	一百一十三元
孟買	每百員兌	一百一十三元
仰光	每百員兌	一百一十三元
新加坡	每百員兌	一百一十三元

銀行兌出行情

倫敦	每百員兌	五十七元
巴黎	每百員兌	五十七元
安特衛普	每百員兌	五十七元
里昂	每百員兌	五十七元
加爾各答	每百員兌	五十七元
孟買	每百員兌	五十七元
仰光	每百員兌	五十七元
新加坡	每百員兌	五十七元

銀行買入商人三十天期票行情

倫敦	每百員兌	五十五元
巴黎	每百員兌	五十五元
安特衛普	每百員兌	五十五元
里昂	每百員兌	五十五元
加爾各答	每百員兌	五十五元
孟買	每百員兌	五十五元
仰光	每百員兌	五十五元
新加坡	每百員兌	五十五元

本日貨價行情

暹羅米	每百斤	三十四元
暹羅米	每百斤	三十四元
暹羅米	每百斤	三十四元
暹羅米	每百斤	三十四元
暹羅米	每百斤	三十四元
暹羅米	每百斤	三十四元
暹羅米	每百斤	三十四元
暹羅米	每百斤	三十四元

各埠輪船入口

船名	由	到	代理
輪船	由仰光	廿六到	怡和公司
輪船	由仰光	廿六到	怡和公司
輪船	由仰光	廿六到	怡和公司
輪船	由仰光	廿六到	怡和公司
輪船	由仰光	廿六到	怡和公司
輪船	由仰光	廿六到	怡和公司
輪船	由仰光	廿六到	怡和公司
輪船	由仰光	廿六到	怡和公司

各埠輪船出口

船名	往	開	代理
輪船	往仰光	廿六開	怡和公司
輪船	往仰光	廿六開	怡和公司
輪船	往仰光	廿六開	怡和公司
輪船	往仰光	廿六開	怡和公司
輪船	往仰光	廿六開	怡和公司
輪船	往仰光	廿六開	怡和公司
輪船	往仰光	廿六開	怡和公司
輪船	往仰光	廿六開	怡和公司

G. OTOMUNE & COMPANY. Singapore.

吉隆坡東南公司

啟者本公司代辦棉紗布疋草蓆花蓆皮革器皿銅鐵器具洋磁器皿線衫線襪土耳其毛巾毡帽草帽磁器玻璃器窗門玻璃脚車器具化學玩物各類刷帚各種壳鈕及樹乳園所用各式器具以上各貨并無零沽但本公司隨時可接定單貨物從速配輪付寄取價從廉 諸君光顧極表歡迎

電話七五〇號

英一千九百一十八年八月十五

星加坡土庫街乙宗公司謹白

先。我地親愛僑胞先。本公司開張咯。告白送你睇。請到來交易吓喇。不論大與細。貨物五光兼十色。千般百樣都整齊。買唔。請來睇。

馬光臨。敝店生輝。先生。黎。黎。

東山甘物 我地親前 兩面照用 廣發源立

公平交易 隨與誰比 司其事者 漁樂無取

新款花樣 洋磁珠盤 鐵盤奇巧 棉絲綢緞

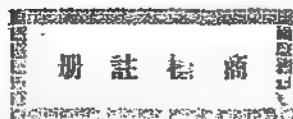
應為招徠 格外克己 告我僑胞 光顧勿差

吉隆坡諸街門牌一百五十號 總理勞子榮 司理譚伯周 謹啟

民國七年八月五號



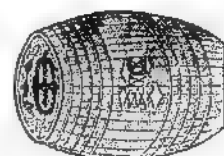
勝源毛體芬



册 註 松 廣



建芳毛體羽



新嘉坡老吧虱口門牌二十六號

本埠尋獲新嘉坡火船魚油賣
部四號正庄魚油 每斤售油
日本鯊魚油 每斤售油
厚利馬各魚油 每斤售油
實各各年今食料俱有賣價
貨物更無缺 貨物更無缺
玉國面無缺 貨物更無缺
新嘉坡玻璃左時單邊均屬
三十八號 電話二〇一四號
民國七年三月十四號

INTERNATIONAL BANKING CORPORATION

萬國銀行廣告

[illegible][illegible][illegible]

牙律
井按
石以合
合驗
驗

No. 79, Bras Basah Road.

ARAB MUGHAL PHARMACY

No. 79, Bras Basah Road.

標商佛意

試驗法

凡服此片速應
力舒氣順
精神體力每自覺其效甚
強助腸固小片之快哉特助功效

白牛補血不燥與有
好味甘香
九一萬十

戊午年

[illegible]

煖腎膏

[illegible]

勿信我言請向曾往日本之人一問
他當據實以告謂麒麟麥酒乃是日
本最上等之蜜酒矣
英一千九百十八年八月五號
唯一代理人大利商會謹啟

興林國治者。熱心教育。力任

◎玲沙學務之發達

珍珍中華學校。本學期自聘簡懷銓黃恩昌爲教員。二君悉心研究。極力整頓校務。皆謀最新學度。故

羅來學子日見進步。此次赴新邦開運動會。亦成績卓著。學童真不與高彩烈。近日以女生日多。學中之特心學務者。命擬在該校右方添築女校一座。不久行將開合。相迎運樂經既矣。僑學前途。方興未艾。誠可喜也。

亞冷名畢言有鞋匠某甲之

不遇。年二十有奇。情性淳樸。處事不苟。止園中。自足容人注目。以是一班狂蜂蝶。無所施其技。歐城時將掃街市。若輩見之。喜相呵笑。甚大醜態。有宦宦仕者。素來迂陋。與該鄉紳。早晚必必往。見該紳。兼拉紳趨趨。阿所無不知之。不料於七月二十九號。被甲檢獲淫書一箱。與面覆之。有亞仕看名。書中均援其妻之圖。密封他往之名。某甲閱後。怒大街衙。即帶紳過店東東店。將此淫書。無長短控解。係長崎歐城紳此何何來。紳說係借出仕所寄。並說與長利與某名號。紳與某說。紳長相來。紳以以登信名。紳乃無辜。聞之。傳甲仕所來。言以坊間風化。嗣後不許誘離人婦。否則要。遇不遇。當速調不並而退。此案遂決。

中者賊殺同人而悔陳有謀則不

甲寅年閏五月會稽德峰庵在星洲支馬路街門牌二號近
德仙祠鄉生埋地今有年未三歲和國人等集資修葺德峰庵
生理收盤今已遷換就現年七月將生理盤盤交陳振昇所
有街司來計明就在報之日揭過一禮拜內止刊散報規
明如過期不刊自誤因影拜日與街前舊德保等事
惟本一足間與報說無干油油院亦有在油油通告此

患內傷咳症目眩食減夜少

得風經已三年服藥數百劑更醫十數名
又曾屢入醫院調治未得全愈特得友人介紹轉
往廣
惠肇方便留醫院及同濟醫院考取前
列醫士李煥堯先生醫術求精服藥則帖已大
減調劑而餘
即獲全愈
處今晚設復原則無以報德
特登報用表謝忱并爲同病者作介紹焉

林玉祥 盧源桂 陳雅庭 以上各捐銀廿

留增石 師國瓦 承仁興 林妙現 吳建仁 以

銀一百元	瑞德源	萬盛昌	永益祥	千金號
永源大	華昌	廣源	興光	以上各

林春水	林春木
林有石	林密及
陳芳德	陳廷壽
陳榮恩	陳武院
以上各	陳英武
	歐光緒

長裕號 源成號 張公恩 合昌棧 金福和

萬和興 胡協吉 楊振茂 以上各州銀九元

以上各捐銀四元 全銀四元

陳成茂利公司 總代理

司 利 隆 豐 泰 茂 利 合 祥 泰 順

[illegible]

以上各册銀一元
總發行 廣成號
出版處 廣成號

銀湖公丁 長成棧 裕源隆 金和棧 錦昌棧

恩之
月茂號
藝成號
聯裕號
集源利

雙連山 仙分司 聚財山 健馬坡 榮記號

聯合女學堂
聯合義園

總覽	總覽	總覽	總覽
總覽	總覽	總覽	總覽
總覽	總覽	總覽	總覽
總覽	總覽	總覽	總覽

[illegible]

新編

公司 等 之 一 所 屬 來 稿 正 光 休 得 神 非 盛 德

自道与 金德店 夏西院 小名德 夏成德

通入電 人十子消能一在

片一紙念、奉金四十九十二元

如何熱心商會實事認真校閱或刊台端賜顧

者請自投函本校以便覆登報端此謝

愛同學校
民國七年捌月十二日

100

白濁消淋丸序

五淋白濁之症世人最易染者也在日本統謂之淋症在西
國則謂之時症蓋可也知無人不有無地不有無時不有者
雖不同而其病則一也

白濁之原起

以濁之原或與不解之人交接或與淋病之人借用衾被或
坐臥淋瀝之地或近惡濁之場或飲食不節或嗜酒淫之物
皆當有白濁發生之原因

白濁之初起

初之內因發覺此等常之熱度有加或微癢如蟻行狀
內或痛如刀割其間則膿液漸多而後流膿而止不能自
止或痛如刀割其間則膿液漸多而後流膿而止不能自
苦於初起即服此丸立能中愈永無復發

白濁之延蔓

白濁之病延蔓為患甚久不治則變而黃色矣矣又變而
血矣血通之時則刺痛不可忍久之則如刀割矣初時或流
少入之明日必不淨矣此時但覺下痛不帶者久之精神短
少眼昏耳鳴飲食頓減心神恍惚虛火上升生火一舉此丸可
斷止痛除根日之內隨時便可如常有此最靈之神藥不妨
試之

白濁之悲烈

人非草木孰能無情乃有人竟以此毒為事任哉變者類有
此情者或以時時為難堪先將毒殺盡亦備有此精神夫
乎固無所可惜之地也人有損精其精神向且生病矣流白濁
乎固無所不惜也性命危殆矣則性命不計而子孫受其害
豈可不不知其慮乎遂令諸君大驚若遭此毒而不戒斷
根實不如早服此丸速令精枯血竭禍福係焉宜急服此
丸而除其患也

白濁之醫治

白濁之藥與尋別症之藥不同要緊其藥之性質專能入骨
透達腎力方自口甘使然毒隨溼熱暫時雖止不約無益
而且有害切宜慎之

價目

大瓶銀一元二角 每打銀廿二元
小瓶銀五角 每打銀四元二角

分售處

廣東省城新街中法藥房 太平會豐商店
廣州北基街會豐分店 金保會豐商店
泗水廣福隆中法公司 蘭蘭中法藥房
暹羅新馬路中法藥房 三打冷玉源藥房

戊午年正月十日

會豐商店

怡和龍虎

THE AUSTRALIAN ASIATIC CO

Telephone No. 1624 THE ARCADE, SINGAPORE

告廣司公方東山金新



本公司新辦到英國上等連淡文士哥華刺酒法國紅酒三點星福酒桶頭紅酒邊點

玉步到本坡來佛士布利士杰門牌六十七號面議是荷
以酒星點國國上等連淡文
便貴客採買
光顧
移

英一千九百一十七年拾二月拾五號
新金山東方公司啟

請用波與司底標無匹之牛

最上品之食糧



為嬰孩與兒童

十一號

英一九一十七年四月

售

標牛奶因各處舖店皆有發

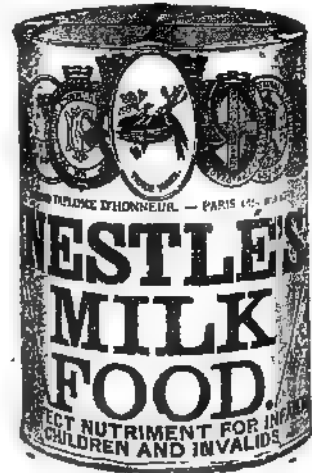
但買牛奶時請向店家取覽

代理人公利洋行啟

來佛占巴士本坡惟一

料粉之食所人病及孩小

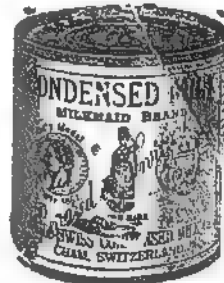
每罐價銀九角半



每罐價銀九角半



乳牛



占四角四價銀每

為四角價銀每

買探可均處各



此巧克力
共有四款
每包
六角五占
三角六占
一角八占
及七占

最靈的牛奶士南英及呂維尼之京英

處各及學新在設舖字寫

號一月二年七十一百九千一英

天喜堂名馳老牌調經丸

老舖在香港中環堤畔
天喜堂商標
正舖在羊城西關光雅里



記為圖牌老用標商准
老婢調經丸
味一粘獨敢安全萬非若

近有無耻之徒假冒本堂招牌冒客賜顧請認明老婢家庭圖章單內有林筆春八父子真像為記庶不致誤

此丸專治婦女經水不調，赤白帶下，子宮虛冷，久不受孕，產後諸症，以及一切婦科雜症，服之立見奇效。每盒一元。

本堂此丸石叻專在馬交街開昌記門牌九號發售此丸石叻並無分枝別號代沽諸君買丸提防假冒招牌認明可買 天喜堂主人林肇春謹啓

廣東仁安公司

調經信丹
此丹專治婦女經水不調，赤白帶下，子宮虛冷，久不受孕，產後諸症，以及一切婦科雜症，服之立見奇效。每盒一元。

此丹專治婦女經水不調，赤白帶下，子宮虛冷，久不受孕，產後諸症，以及一切婦科雜症，服之立見奇效。每盒一元。

此丹專治婦女經水不調，赤白帶下，子宮虛冷，久不受孕，產後諸症，以及一切婦科雜症，服之立見奇效。每盒一元。

此丹專治婦女經水不調，赤白帶下，子宮虛冷，久不受孕，產後諸症，以及一切婦科雜症，服之立見奇效。每盒一元。

此丹專治婦女經水不調，赤白帶下，子宮虛冷，久不受孕，產後諸症，以及一切婦科雜症，服之立見奇效。每盒一元。

此丹專治婦女經水不調，赤白帶下，子宮虛冷，久不受孕，產後諸症，以及一切婦科雜症，服之立見奇效。每盒一元。

此丹專治婦女經水不調，赤白帶下，子宮虛冷，久不受孕，產後諸症，以及一切婦科雜症，服之立見奇效。每盒一元。

石衛安公司 代理總

朱中興普濟水

近查市上有其利可圖，私購偽冒，朱中興救時普濟水，低價劣貨，其裝束模樣，俱用真貨，以魚目混珠，藥則劣，效則分，及仿單內之仲景真象，正貨則目，藥則劣，效則分，及仿單內之仲景真象，正貨則目，藥則劣，效則分，及仿單內之仲景真象，正貨則目。

朱中興救時普濟水，近查市上有其利可圖，私購偽冒，朱中興救時普濟水，低價劣貨，其裝束模樣，俱用真貨，以魚目混珠，藥則劣，效則分，及仿單內之仲景真象，正貨則目，藥則劣，效則分，及仿單內之仲景真象，正貨則目。

朱中興救時普濟水，近查市上有其利可圖，私購偽冒，朱中興救時普濟水，低價劣貨，其裝束模樣，俱用真貨，以魚目混珠，藥則劣，效則分，及仿單內之仲景真象，正貨則目，藥則劣，效則分，及仿單內之仲景真象，正貨則目。

朱中興救時普濟水，近查市上有其利可圖，私購偽冒，朱中興救時普濟水，低價劣貨，其裝束模樣，俱用真貨，以魚目混珠，藥則劣，效則分，及仿單內之仲景真象，正貨則目，藥則劣，效則分，及仿單內之仲景真象，正貨則目。

朱中興救時普濟水，近查市上有其利可圖，私購偽冒，朱中興救時普濟水，低價劣貨，其裝束模樣，俱用真貨，以魚目混珠，藥則劣，效則分，及仿單內之仲景真象，正貨則目，藥則劣，效則分，及仿單內之仲景真象，正貨則目。

朱中興救時普濟水，近查市上有其利可圖，私購偽冒，朱中興救時普濟水，低價劣貨，其裝束模樣，俱用真貨，以魚目混珠，藥則劣，效則分，及仿單內之仲景真象，正貨則目，藥則劣，效則分，及仿單內之仲景真象，正貨則目。

朱中興救時普濟水，近查市上有其利可圖，私購偽冒，朱中興救時普濟水，低價劣貨，其裝束模樣，俱用真貨，以魚目混珠，藥則劣，效則分，及仿單內之仲景真象，正貨則目，藥則劣，效則分，及仿單內之仲景真象，正貨則目。

衛安公司

"HIS MASTER'S VOICE"

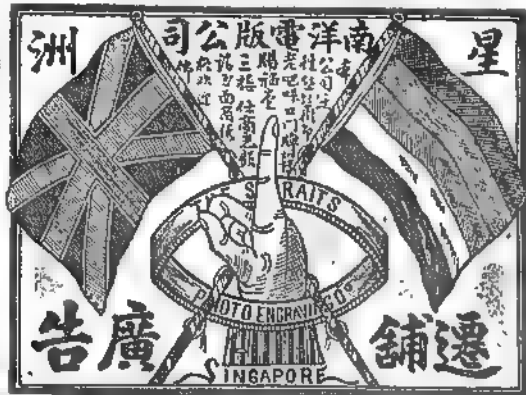
Gramophones and Records

本公司現有新到大號狗仔牌留聲機
留聲機器及唱碟
請明瞭中國廣東各屬音樂及戲曲
音響人音樂等俱全零沽整賣均
從其便價甚相宜有意者請向本公司
取閱價目標本可也
英一千九百一十八年二月十九號
來佛士利士街謀得利有限公司謹啟

S. MOUTRIE & Co., Ltd.
(Incorporated in Hong Kong)
Raffles Place, SINGAPORE

狗仔牌(主人聲音)

留聲機器及唱碟



民國六年九月六號

THE HONGKONG ROPE MANUFACTURING Co., Ltd.

售發纜索朱呂
本公司專造各種
索纜其索徑由
三寸至十寸其
索質堅韌式樣
新穎每捆重
一百五十磅
代理人亞細亞
一千九百一十七年
三月十號

GREEN ISLAND CEMENT Co., Ltd.

售發磚灰國英



各樣式水磨磚等 諸君欲知價值式各情者請向各五區分處接洽
總行門牌二十五號客一號面下代理人亞細亞其詳其此啟
英一千九百一十七年三月十號 代理人亞細亞謹啟

設有特字通知 諸君欲知價值式各情者請向各五區分處接洽 總行門牌二十五號客一號面下代理人亞細亞其詳其此啟 英一千九百一十七年三月十號 代理人亞細亞謹啟

林和昌



此啤酒之味力足以成藥之益而無害於身體故凡欲飲此啤酒者請向各五區分處接洽
英一千九百一十七年三月十號 代理人亞細亞謹啟

丁巳年正月初十日
有欲購此啤酒者請向各五區分處接洽
代理人亞細亞謹啟

酒蜜烏標頭狗



此啤酒上為各酒店均有發售
以便諸君購用
代理人亞細亞
門牌十三號
英一千九百一十七年二月一號

本號由歐西辦到新式機器專製雲片糕粉並到三喜五象標火柴貨美價廉
諸君光顧特別歡迎
星洲老巴剎口街金福源啟
中華民國七年三月二十號

製廣嗣金丹

分設北泉鎮寺街 長江重鎮
奉天金街昇平街口 兩旁下關
英一千九百一十八年二月十六號

杭州陳外所
安慶軍械局
上海盤龍易和鼓路口樵氏謝書盧總發行所啟
天降井井城支
無敵乃隱走內
龍口鐵龍口

價	目
每打八元	每打八元

[illegible]

太平會豐商店	泗水三和昌
金錫會豐商店	泗水中華公司
安邦廣益隆	三打冷五洲藥房
小坡廣安林號	吉隆坡五洲藥房
泗水華安棧	馬六甲安樂藥房
檳榔嶼中法藥房	

丁巳年正月初十日

報

痔瘡發后丹

治內外痔瘡肛門腫痛大便
燥結通利平氣散毒去腐生肌

海生居 尋首中華 吳

陳君
平君
楊君
曾君
伍君

敬頌良醫

SOLE AGENTS
THE UNION TRADING COMPANY.
ROBINSON ROAD, SINGAPORE.



英國製造 聯合有限公司 玻璃磚廠 本公司特造各款玻璃磚及特別汽水磚等件

Little's Oriental Balm

[illegible]

一、政治：政治之進步，在於國民之政治參與。國民應積極參與政治，行使選舉權、罷免權、創制權、複決權，以監督政府之運作。政府應尊重人權，保障言論自由，並應加強與國民之溝通，提高行政效率。

英一千九百十
七年三月六號

號一月二第七十一自九千一與九

總代理處美隆洋行

◎報功崇德

◎巫來由聯邦造律院會議記

◎仁聲白話愈演愈工

失聲。而不能自己者。此其動人之處可知矣。聞者

●南洋又多一報館

報。本坡工商學各界。接到宣言及開會後。探
表贊成。認購股份者。亦甚踴躍。如商紳張

◎法領事署之喬遷

英一千九百一十八年八月廿一號 羅發公司披露

疝氣救丸丹

肥酒之國氣熱藥丸

痔漏叠后丹

痛者通血不凝去其瘀

◎關於南京政府八厘軍債票之

英一千九百一十八年八月三十一號

敬頌良醫

生調治轉危爲安和生起死更復難哉而先生

司公新啟

Address:—Khai Sun & Co.
215, South Bridge Road,
Singapore.

新到大帮

午年七月十六日
星洲譯本街啓新公司廣告

●禮修執紼

以申哀敬手執紼儀文則辭君已奉太夫人司訓感

●下屆案定期開訊

八人。携有長鎗短火。忽將來取擱盤。施以恐嚇之手。

●賊匪猖獗

啓者敝號設公司自本春組織九八出水生意限住五代

遷舖廣告

英一千九百一十八年八月廿一號 羅發公司披露

敬頌良醫

生調治轉危爲安和生起死更復難哉而先生

凡有山先

薛中華 張景揚 卓任和 陳潤才 楊謙重 全振章
薛武院 石懋烈 田光午 劉萬盛 賀繩武

華英電影戲

位斷結其罪寢并合葬太子區蔡中主實葬有軀所聞卽渡太子過走隨后美以愛利順字省奸和登基後

稱辦牛客商實欲

二 點振作區 四 爭登

144

休息十五分鐘

大馬路牛車水尾華英主人啟

[illegible]

(Reprinted in the Chinese version)

